

## JESUS' FIRST MIRACLE

### John 2:1-11

[Jesus **chose** his first **disciples**.] 1 Then there was a **wedding** in Cana [a **town near** Jesus' home town]. Jesus' mother **went** to the wedding. 2 Jesus and his disciples **also** went to the wedding.

3 **But** there was not **enough wine** – the wine **ran out**. Jesus' mother said to Jesus, "They have no more wine."

5 Jesus' mother said to the **servants**, "Do what Jesus **tells** you." 6 At the wedding **reception** there were six water **jars**. The jars **held** 80 to 120 **liters**.

7 Jesus said to the servants, "**Fill** the jars with water." So the servants filled the jars to the **top**. 8 Then Jesus said to the servants, "**Take some out** of the jars. **Take** it to the **MC**."

The servants took some to the MC. 9 The MC **tasted** it. It was wine! The MC **thought**: **Where** did this wine come **from**? But the servants **knew** where the wine came from – the servants knew that Jesus **made** the wine.

The MC said to the **bridegroom**: Please come here. 10 The MC said to the bridegroom, "**Everyone serves** the **best** wine first. Then everyone serves the **cheap** wine **second** – after the guests have **drunk too much**. But you **saved** the best wine – you served the best wine second."

11 This is the first miracle that Jesus did. He did the miracle to **show** his **glory**.

And Jesus' disciples **believed** in Jesus.

## CREATOR GOD GIVES US GOOD THINGS!

God gives us everything to **enjoy**.

1 Timothy 6:17

God makes wine to make people **happy**.

Psalms 104:14-15

Do not get **drunk** on wine – you will do **bad** things. But, **be filled** with God's **Spirit**.

Ephesians 5:18

[**Why** did Jesus come from **heaven** to **earth**?] 7 Jesus said, 10 "I came to give life – I came to give **full** life." ... 25 "Do you believe in me? You will **live forever** – your **body** **might die**, but you will live forever."

John 10:7, 10 ... 11:25

**CONTENT QUESTIONS****DISCUSSION QUESTIONS**

- Who went to the wedding? (verses 1-2)
- What was the problem? (verse 3)
- Who did Jesus' mother tell the problem to? (verse 3)

Why did Mary (Jesus' mother) tell Jesus? What do you think?

- What did Mary tell the servants? (verse 5)
- What was at the wedding reception? (verse 6)
- What did Jesus tell the servants to do? (verse 7 & verse 8)
- What happened to the water in the jars? What did the water in the jars become? (verse 9)
- What kind of wine did Jesus make? (verse 10)
- What did the MC say to the bridegroom? (verse 10)
- Why did Jesus do this miracle? (verse 11)

Why do you think Jesus' first miracle was to make people happy.

- What did Jesus' disciples think about Jesus? (verse 11)
- What does Creator God do for us? (1 Timothy 6:17)

Why do you think God gives us everything to enjoy?

What should we say to God?

- Why did God make wine? (Psalm 104:14-15)
- What is bad to do (with wine)? Why is it bad? (Ephesians 5:18)
- What is good to do? (Ephesians 5:18)

Why do you think it is good to be filled with God's Spirit?

- Why did Jesus come to earth? (John 10:10)
- What kind of life does Jesus want to give us? (John 10:10 & 11:25)

first	第一、一番目、最初、まず、初めに、最初の
miracle	奇跡
choose - chose - chosen	選ぶ
disciples	弟子
wedding	結婚式
town	町
near	近くに
go - went - gone	行く、去る、いない
also	また、も、それに
but	しかし
enough	十分
wine	ぶどう酒、ワイン
run out - <u>ran out</u> - run out	足りなくなる、切れる
servant	召使い
tell - told - told	言いつける、伝える
reception	披露宴
jar	水がめ
hold - <u>held</u> - held	持つ
liter	リットル
fill	一杯に、満たす
top	上（かめの縁）
take out - took out - taken out	出す、取り出す
some	ある分、何人か、いくらか
take - took - taken	取る、受け取る、連れていく、持っていく、奪う
MC	司会者
taste	味見をする、味がする
think - thought - thought	思う、考える
where from	どこから
know - knew - known	知る
make - made - made	造る、作る、させる
bridegroom	花婿
everyone	皆
serve	(料理を) 出す、(料理を) サーブする

good - better - best	良い・より良い・もっとも良い
cheap	安い
second	二番目に
drink - drank - drunk	飲む
too much	多すぎる、（やり）すぎる
save	取って置く
show	見せる、表す、示す
glory	栄光
believe	信じる
Creator God	創造者、創造主、天地創造の神様
give - gave - given	上げる、下さる、献げる、与える、差し上げる
enjoy	楽しむ
happy	喜ぶ、幸せだ
drunk	酔う
bad / worse / worst	悪い・より悪い・最も悪い
fill (be filled)	満たす（満たされる）
Spirit	(神の) 聖霊、御霊
why	なぜ、どうして
heaven	天国
earth	地、地球
full	満ちる、一杯になる
live	生きる、住む
forever	永久に、永遠に
body	体
might	かも知らない
die	死ぬ
_____	
content	内容
discussion	話し合い
who	
problem	問題
happen	起こる
become - became - become	になる
kind (of wine)	